

**Zeitschrift:** Cartographica Helvetica : Fachzeitschrift für Kartengeschichte  
**Herausgeber:** Arbeitsgruppe für Kartengeschichte ; Schweizerische Gesellschaft für Kartographie  
**Band:** - (2007)  
**Heft:** 36  
  
**Rubrik:** Landkartenquiz

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

### **Conditions d'utilisation**

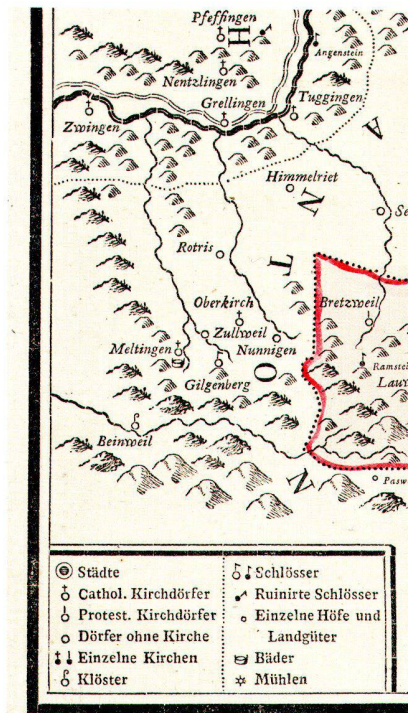
L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

### **Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 11.04.2026

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

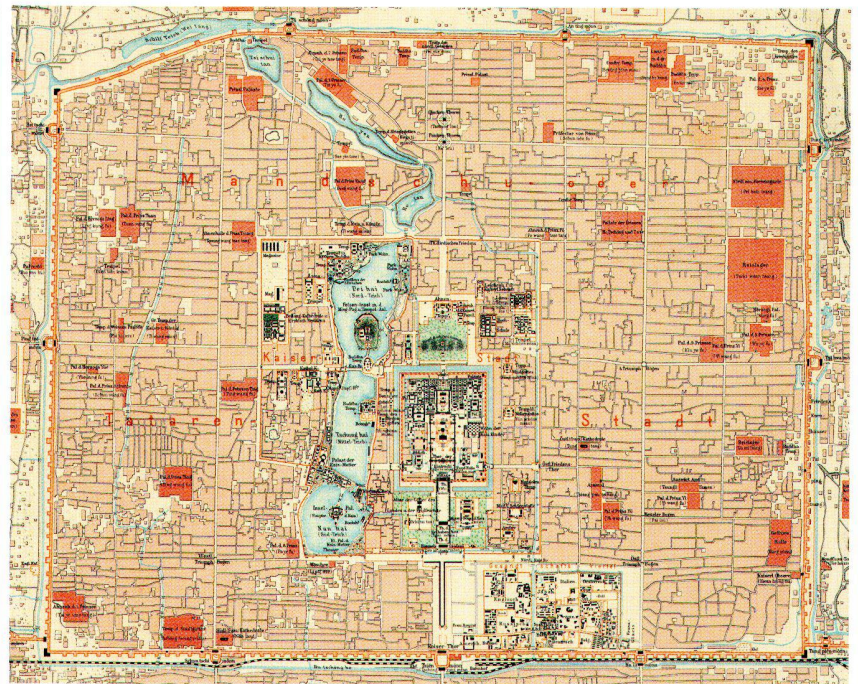


**Unsere heutige Frage lautet:**

Wer hat die Karte mit dem originellen Symbol für *ruinierte Schlösser* hergestellt, aus der wir den vorliegenden Bildausschnitt im Originalmassstab herauskopiert haben?

Bitte senden Sie Ihre Antwort bis Ende November 2007 an:  
 Verlag Cartographica Helvetica  
 Untere Längmatt 9, CH-3280 Murten

Unter den richtigen Antworten werden zwei Faksimileausgaben der *Reliefkarte der Centralschweiz* von 1887, gezeichnet von Xaver Imfeld, aus dem Verlag *Cartographica Helvetica* verlost.



**Auflösung des Landkartenquiz aus Heft 35 (2007)**

Der im letzten Heft abgebildete Bildausschnitt stammt aus der Karte respektive dem Stadtplan *Peking*. In der Legende steht zur Herstellung folgender Hinweis: *Aufgenommen 1900/1901 von den Feldtopographen des Deutschen Ostasiatischen Expeditions-Korps. Herausgegeben von der Kartographischen Abtheilung der Königl. Preuss. Landes-Aufnahme 1903.*

Wer sich für die nummerierten Bauwerke interessiert, findet deren Erläuterung ebenfalls in der Legende: *In der Verbotenen Stadt* ist bezeichnet mit:

1. Thronsaal der Eintracht
2. Mittlerer Saal der Eintracht
3. Thronsaal der beschützenden Eintracht
4. Haus des Kaisers
- 4a. Thor der himmlischen Reinheit
- 4b. Thor des glänzenden Geschickes
5. Palast der Kaiserin Mutter
6. Wohnung der Kaiserin Mutter
7. Wohnungen der Kaiserl. Nebenfrauen
8. Wohnungen der Kaiserl. Frauen
9. Thor des Kriegsgottes
10. Oberes Nordthor
11. Östl. Blumen-Thor
12. Westl. Blumen-Thor

Die Darstellung des Stadtplanes ist äusserst detailliert; so lassen sich zum Beispiel Mauern mit befahrbarer Krone, Marmorgeländer oder überdachte Holzgalerien unterscheiden.

Der Massstab des 55x67 cm grossen Planes (inklusive Legende) beträgt 1:17 500. Als Herstellungstechnik wurde eine sechsfarbige Lithographie gewählt. Die Abbildung auf dem Umschlag des Heftes 35 haben wir aus visuellen Gründen auf 130% vergrössert. Dadurch kommen die Details wie das Gesandtschaftsviertel beim Tsiën mönn-Bahnhof im Süden der Stadt, die verschiedenen Tempel um die Teiche östlich der Verbotenen Stadt oder der Hügel der schönen Aussicht (Kohlen-Hügel) nördlich davon erst richtig zum Ausdruck.

Die dreiteilige Quizfrage erforderte folgende Antworten:

- wie heisst diese Stadt: Peking (oder Beijing)
- von welchem Land ist sie die Hauptstadt: China
- welcher Grossanlass findet im Jahr 2008 dort statt: Sommer-Olympiade

Von den 21 eingegangenen Antworten waren 19 richtig. Die ausgelosten Gewinner dieses Landkartenquiz sind Max Konz aus Zürich und Hans Richard aus Muri b. Bern. Sie erhalten je ein Exemplar des Sonderheftes Nr. 18 *Grenz-, Zehnten- und Befestigungspläne des Zürcher Gebiets von Hans Conrad Gyger (1599–1674)* aus dem Verlag *Cartographica Helvetica*. Das Redaktionsteam von *Cartographica Helvetica* gratuliert den beiden Gewinnern und dankt den zahlreichen Antwortenden bestens.

Damit wir unsere Leserschaft umfassend orientieren können, bitten wir die Auktionshäuser um rasche Zustellung ihrer Auktionskataloge, den Ergebnislisten und den nächsten Auktionsdaten.

24.–26. Oktober 2007  
**Reiss & Sohn**

Adelheidstrasse 2,  
D-61462 Königstein i.T.  
Tel. +49-6174-927 20  
Fax +49-6174-927 249  
www.reiss-sohn.de

Oktober 2007  
**Holger Christoph**

Am Hofgarten 5,  
D-53113 Bonn  
Tel. +49-228-261 82 80  
Fax +49-228-261 88 19  
www.antiquariat-christoph.com

1. November 2007  
**Bloomsbury Book Auctions**

3–4 Harwick Street,  
London EC1R 4RY, UK  
Tel. +44-20-7833 2636  
Fax +44-20-7833 3954  
www.bloomsbury-book-auct.com

6.–9. November 2007  
**Hartung & Hartung**

Karolinenplatz 5a,  
D-80333 München  
Tel. +49-89-28 40 34  
Fax +49-89-28 55 69

13.–15. November 2007  
**Zisska & Kistner**

Unterer Anger 15,  
D-80331 München  
Tel. +49-89-26 38 55  
Fax +49-89-26 90 88  
www.zisska.de

13. November 2007  
**Bonhams & Brooks**

101 New Bond Street,  
London W1S 1SR, UK  
Tel. +44-20-7468 8351  
Fax +44-20-7465 0024  
www.bonhams.com

15. November 2007  
**Sotheby's**

34–35 New Bond Street,  
London W1A 2AA  
Tel. +44-20-7293 5288  
Fax +44-20-7293 5904  
www.sothebys.com

9. November 2007  
**Loeb-Larocque**

31, Rue de Tolbiac,  
F-75013 Paris  
Tel. +33-1-44 24 85 80  
www.loeb-larocque.com

7. November und 12. Dezember 2007

**Dominic Winter Book Auctions**

Broadway Lane, South Cerney,  
Gloucestershire GL7 5UQ  
Tel. +44-1285-860 006  
Fax +44-1285-862 461  
www.dominicwinter.co.uk

19. und 20. November 2007  
**Ketterer Kunst**

Messberg 1,  
D-20095 Hamburg  
Tel. +49-40-374 961-0  
Fax +49-40-374 961-66  
www.kettererkunst.de

November 2007  
**Falk + Falk**

Kirchgasse 28,  
CH-8001 Zürich  
Tel. +41-44-262 56 57  
Fax +41-44-261 62 02

November 2007  
**Paulus Swaen**

Internet map auctions  
www.swaen.com

Herbst 2007  
**Christie's**

8 King Street, St-James's,  
London SW1Y 6QT, UK  
Tel. +44-20-7389 2157  
Fax +44-20-7976 2832  
www.christies.com

14. und 15. März 2008  
**Venator & Hanstein**

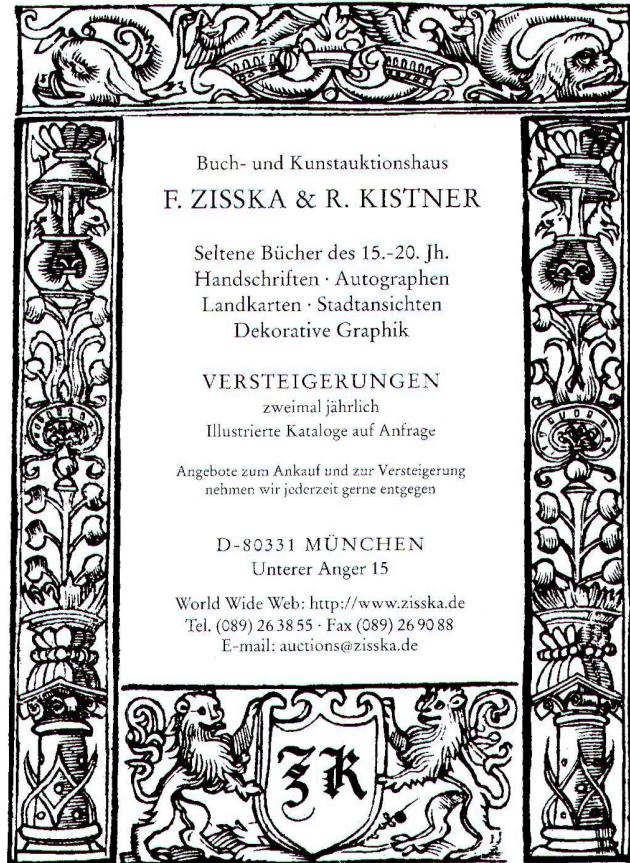
Cäcilienstrasse 48,  
D-50667 Köln  
Tel. +49-221-257 54 19  
Fax +49-221-257 55 26  
www.venator-hanstein.de

März 2008  
**G. A. Key**

Off Palmers Lane, Aylsham,  
Norfolk NR11 6EH, UK  
Tel. +44-1263-733 195  
Fax +44-1263-732 140

**H. Th. Wenner**

Heger Strasse 2–3,  
D-49074 Osnabrück  
Tel. +49-541-20 23 94 20  
Fax +49-541-20 23 94 29  
www.wenner.net



Buch- und Kunstauktionshaus  
**F. ZISSKA & R. KISTNER**


Seltene Bücher des 15.–20. Jh.  
Handschriften · Autographen  
Landkarten · Stadtansichten  
Dekorative Graphik

**VERSTEIGERUNGEN**  
zweimal jährlich  
Illustrierte Kataloge auf Anfrage

Angebote zum Ankauf und zur Versteigerung  
nehmen wir jederzeit gerne entgegen

D-80331 MÜNCHEN  
Unterer Anger 15

World Wide Web: <http://www.zisska.de>  
Tel. (089) 26 38 55 · Fax (089) 26 90 88  
E-mail: [auctions@zisska.de](mailto:auctions@zisska.de)



## REISS & SOHN

BUCH- UND KUNSTANTIQUARIAT · AUKTIONEN

Wertvolle Bücher · Dekorative Graphik  
Jährlich zwei Auktionen  
Kataloge auf Anforderung  
Angebote zur Auktion jederzeit erbeten



D-61462 Königstein im Taunus

Adelheidstraße 2  
Telefon (0 61 74) 927 20 · Telefax (0 61 74) 927 249

# Map facsimiles

## Faksimiles aus unserem Verlag

Die Arbeitsgruppe für Kartengeschichte der Schweizerischen Gesellschaft für Kartografie gibt seit 1990 die halbjährlich erscheinende Fachzeitschrift *Cartographica Helvetica* als Kommunikationsmittel für Kartensammler, Kartenforscher und Kartenliebhaber heraus.

Der Verlag Cartographica Helvetica faksimiliert auch Manuskriptkarten sowie seltene gedruckte Karten. Zu den Faksimiles sind eine Reihe von Sonderheften erschienen, die meistens eine ausführlichere Version von bereits in *Cartographica Helvetica* publizierten Beiträgen bilden.

**Aargau:** *Topographische Karte des eidgenössischen Kantons Aargau* 1:50000 von Ernst Heinrich Michaelis, 1849 (4 Blätter, s/w, je 66x56 cm, mit Kommentar = Sonderheft 1). Murten, 1991. CHF 110.00.

**Aargau:** *Trigonometrisch-Topographische Karte des eidgenössischen Kantons Aargau* 1:25000 von Ernst Heinrich Michaelis, 1837–1843 (18 Blätter, farbig, je ca. 40x48 cm, mit Kommentar = Sonderheft 2). Murten, 1991. Je CHF 40.00/Blatt.

**Aigle:** *Carte du Gouvernement d'Aigle* ca. 1:60000 von Isaac Gamaliel de Rovérea und Johann Samuel Gruner, 1788 (s/w, 43x38 cm). [Murten], [1993]. CHF 40.00.

**Alpen:** *Prospect Geometrique des Montagnes neigées* von Jacques-Barthélemy Micheli du Crest, 1755 und Computerplot, 1995 (s/w, 65x19 cm und 65x11 cm auf 1 Blatt, mit Kommentar = Sonderheft 8). Murten, 1995. CHF 55.00.

**Avenches:** *Plan de la Ville d'Avenche en Suisse et de l'Enceinte d'Aventicum Helvetorum* ca. 1:6000 von David Fornerod und Erasmus Ritter, 1786 (s/w, 39x35 cm). [Murten], [1993]. CHF 40.00.

**Baden:** «Kriegsspielkarte» *Baden* 1:10000 von Andreas Hefti, 1897 (farbig, 3 Teile zusammen 118x60 cm, mit Kommentar = Sonderheft 3). Murten, 1993. [Vertrieb auch als Einzelblätter «Baden», «Würenlos» und «Buchs (ZH)»]. CHF 60.00/Blatt.

Massangaben sind Breite x Höhe des Kartenbildes, auf ganze Zentimeter gerundet.

s/w = schwarz- Weiss.

Preisangaben exklusive Versandkosten.

Bestelladresse:

Verlag Cartographica Helvetica  
Untere Längmatt 9, CH-3280 Murten  
Fax +41 (0)26 670 10 50  
www.zb.unibe.ch/dach/ch/ch/carhe-dt.html

**Basel:** *Topographische Aufnahme* 1:25000 von Friedrich Baader, 1839 (farbig, 100x65 cm). [Murten], [2000]. CHF 60.00.

**Bern:** *Topographische Aufnahme (Originalzeichnung Dufourkarte Blatt XII, 3)* 1:25000 von Johann Heinrich Denzler, 1856 (farbig, 70x48 cm, mit Kommentar). [Murten], [1996]. CHF 55.00.

**Berner Oberland:** *Carte d'une Partie très interessante de la Suisse* 1:120000 von Johann Rudolf Meyer, Johann Heinrich Weiss und Joachim Eugen Müller, 1796 (2-farbig, 47x66 cm, mit Kommentar = 16/97 23–30). Murten, 1997. CHF 55.00.

**Europa:** *Evropae descriptio emendata* von Gerard Mercator, 1572 (15 Blätter, s/w, je 32x45 cm, mit Kommentar = Sonderheft 14). Murten, 1998. CHF 330.00.

**Freiburg:** *Typus agri Friburgensis* ca. 1:100000 von Wilhelm Techtermann, 1578 (farbig, 57x53 cm, mit Kommentar = Sonderheft 7). Murten, 1994. CHF 65.00.

**Freiburg:** *Environs de Fribourg* 1:25000 von Johann Conrad Werdmüller, 1847 (s/w, Kupferstich, 21x16 cm, mit Kommentar). Murten, 1995. CHF 70.00.

**Genf:** *Carte des environs de Genève* 1:48000 von Henri Mallet, 1776 (2-farbig, 69x47 cm). [Murten], [1993]. CHF 55.00.

**Graubünden:** *Alpinae seu Foederatae Rhaetiae Subditarumque ei Terrarum nova descriptio* ca. 1:330000 von Fortunat Sprecher von Bernegg und Philipp Klüwer, ca. 1620 (s/w, 51x39 cm, mit Kommentar = 5/92 17–20). Murten, 1992. CHF 55.00.

**Henripolis:** *Représentation du plan et assiette de la nouvelle ville nommée Henripolis* ca. 1:40000 von Pieter van den Keere, 1626 (s/w, 41x32 cm, mit Kommentar = Sonderheft 4). Murten, 1993. CHF 55.00.

**Jura:** *General Charte der Jura Gewaesser*, 1:50000, 1816/17 (farbig, 75x70 cm, Karte zusammengesetzt 135x32,5 cm, mit Kommentar). Murten, 2004. CHF 55.00.

**Matterhorn:** *Evolena–Zermatt–Monte Rosa* 1:50000 von Rudolf Leuzinger, 1892 (farbig, 70x48 cm). [Bern], [1987]. CHF 55.00.

**Mont Blanc:** *La Chaîne du Mont-Blanc* 1:50000 von Louis Kurz und Xaver Imfeld, 1896 (farbig, 96x50 cm). [Bern], [1986]. CHF 55.00.

**Neunkirch:** *Neunkirch (Siegfriedkarte Blatt 15)* 1:25000 von Conrad Auer, 1879 (farbig, 35x24 cm, mit Kommentar = 4/91 3–16). [Murten], [1992]. CHF 40.00.

**Schaffhausen:** *Karte des Kantons Schaffhausen* 1:25000 von Heinrich Peyer, 1684 (farbig, 80x68 cm, 50% der Originalgrösse, mit Kommentar = 22/00 21–30). Murten, 2000. CHF 60.00.

**Schweiz:** *Helvetische Republik in XIX Cantone eingetheilt, beschlossen in Paris den 19. Februar 1803* von Johannes Walch (farbig, 63 x 45 cm, mit Sonderheft 17). Murten, 2003. CHF 55.00.

**Schweiz:** *Erste Post & Dampfschiffahrt Reise Carte der Schweiz* ca. 1:750000 von Hieronymus Rumpf, 1844 (farbig, 44x29 cm, mit Kommentar = 12/95 42–44). [Murten], [1995]. CHF 40.00.

**Schweiz:** «Zollkarte der Schweiz» ca. 1:500000 von Johann Kaspar Zellweger und Heinrich Keller, 1825 (farbig, 77x53 cm, mit Kommentar = 14/96 25–34). Murten, 1996. CHF 40.00.

**Solothurn:** *Carte des Cantons Solothurn* 1:60000 von Urs Josef Walker, 1832 (s/w, 92x77 cm, mit Sonderheft 10). Murten, 1995. CHF 60.00.

**Solothurn:** *Plan der Stadt und des Stadtbezirks Solothurn* ca. 1:10000 von Johann Baptist Altermatt, 1822 (s/w, 48x51 cm). [Murten], [1996]. CHF 40.00.

**Vermessung:** *Chorographia et Topographia* von Sebastian Schmid, 1566 (1 Heft, s/w, mit Kommentar = Sonderheft 12). Murten, 1996. CHF 55.00.

**Wallis:** *Wallisser landt* ca. 1:200000 von Johannes Schalbetter und Sebastian Münster, 1545 (2 Blätter, s/w, je 34x26 cm, mit Kommentar = 5/92 31–40). [Murten], [1992]. CHF 55.00.

**Welt:** *Recens, et integra Orbis descriptio* ca. 1:55 Mio. (Äquator) von Oronce Fine, 1536 (farbig, 58x51 cm, mit Kommentar = Sonderheft 9). Murten, 1995. CHF 65.00.

**Zentralschweiz:** *Reliefkarte der Centralschweiz*, ca. 1:100000 von Xaver Imfeld, 1887 (farbig, 64x51 cm). Murten, 2006. CHF 60.00.

## Bestellschein / Order form

Bitte senden Sie uns / mir gegen Rechnung (plus Versandkosten)

- Ex. der Sonderhefte
- Probeheft Cartographica Helvetica
- Abonnement Cartographica Helvetica
- Kartenfaksimile

Name, Vorname

Strasse, Nr.

PLZ, Ort

Datum, Unterschrift

Jahresabonnement CARTOGRAPHICA HELVETICA zum Preis von CHF 45.00 (Ausland CHF 50.00) inkl. Versandkosten

Probeheft CARTOGRAPHICA HELVETICA zum Preis von CHF 23.00 (Ausland CHF 25.00) inkl. Versandkosten

Das Abonnement ist jeweils bis zum 15. November eines Jahres für das folgende Jahr kündbar. Andernfalls verlängert es sich stillschweigend um ein Jahr.

Zustellung ab Heft-Nr. \_\_\_\_\_

Geschenkabonnement CARTOGRAPHICA HELVETICA

Bitte senden Sie mein Geschenkabonnement für ein Jahr an folgende Adresse:

Name \_\_\_\_\_

Vorname \_\_\_\_\_

Strasse \_\_\_\_\_

PLZ, Ort \_\_\_\_\_

Zustellung ab Heft-Nr. \_\_\_\_\_

Ich erhalte die Rechnung, eine Geschenkkarte und gratis den Ausstellungskatalog «Der Weltensammler» an die untenstehende Adresse.

Kleininserat  
Tarif für Anzeigen, pro 50 Buchstaben oder Zeichen:

CHF 15.00 (für Abonnenten)

CHF 20.00 (für Nichtabonnenten)

Inserat unter Chiffre, plus CHF 10.00

Inserat mit Rahmen, plus CHF 10.00

Anzahl Einschaltungen \_\_\_\_\_ x

Publikationen aus dem Verlag CARTOGRAPHICA HELVETICA (Preis plus Versandkosten):

Ex. Reliefkarte der Centralschweiz, 1887; zu CHF 60.00

Ex. Plan du Canton de Zug, 1780; zu CHF 40.00

Ex. Karte der Juragewässer, 1816/17; zu CHF 55.00

Ex. Helvetische Republik, 1803; zu CHF 55.00

Ex. Berner Oberland von J. R. Meyer, 1796; zu CHF 55.00

Ex. Reliefkarte Matterhorn 1:50 000, 1892; zu CHF 55.00

Ex. Reliefkarte Mont Blanc 1:50 000, 1896; zu CHF 55.00

Ex. Carte des environs de Genève 1:48 000, 1766; zu CHF 55.00

Ex. Karte des Kantons Solothurn von U. J. Walker, 1832; zu CHF 60.00

Ex. Topographische Aufnahme von Bern 1:25 000, 1855; zu CHF 55.00

Ex. Topographische Aufnahme von Basel 1:25 000, 1836/39; zu CHF 60.00

Ex. Europa-Karte von G. Mercator, 1572; zu CHF 330.00

Ex. Sonderheft Nr. 18: Pläne von H. C. Gyger; zu CHF 25.00

Ex. Katalog «Die Ostschweiz im Bild der frühen Kartenmacher»; zu CHF 20.00

Ex. Ausstellungskatalog «Farbe, Licht und Schatten»; zu CHF 20.00

Ex. Ausstellungskatalog «Der Weltensammler»; zu CHF 20.00

Ex. Cartography in German-speaking Countries; zu CHF 40.00

Ex. Eine Ergänzung der «Bibliographie der Gesamtkarten der Schweiz» von Franchino Giudicetti; zu CHF 25.00

Ex. Tagungsband Kartographiehistorisches Colloquium Bern 1996; zu CHF 55.00

Ex. CD-ROM Dufour Map, zu CHF 148.00 (Herausgeber: swisstopo)

Ex. Tagungsband ICHC2007 in Bern; zu CHF 30.00

**CARTOGRAPHICA**

**HELVETICA**

Verlag Cartographica Helvetica  
Untere Längmatt 9  
CH-3280 Murten  
Fax +41-26-670 10 50

Name \_\_\_\_\_

Vorname \_\_\_\_\_

Strasse \_\_\_\_\_

PLZ, Ort \_\_\_\_\_

Datum, Unterschrift \_\_\_\_\_